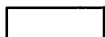

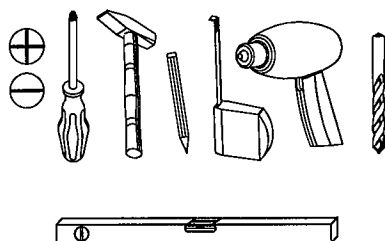
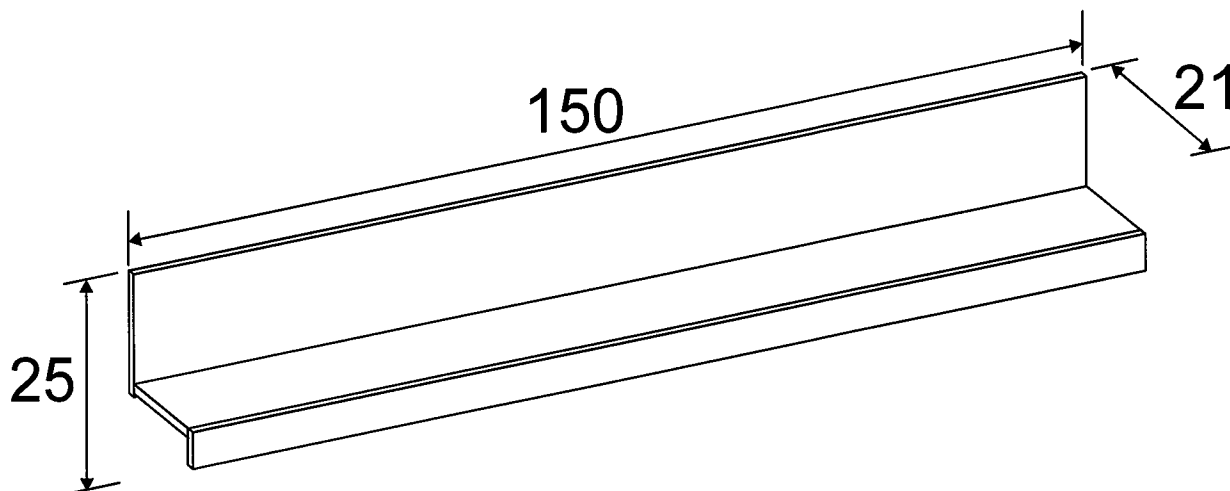
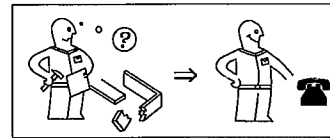
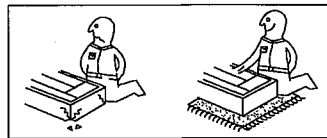
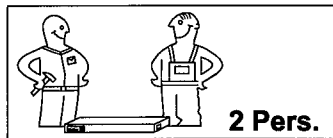


# ROAD

1306.318.45   
1306.318.46 

# 318



festziehen / tighten / Затягивать / serrer /  
stringere / utáhnout / vasttrekken / zategnuti /  
strängere / zwiázac / zaciásnac szorosan  
meghúzni / pevne dotáhnout / trdno pritegniti /  
затянуть / dra át / tjar / S333



eindrücken / press in / enfoncer / wciśnąć  
ribattere / zalečít / Вкарайте / Indrukken  
benyomni / stlačit / všisni / tryck in Introducere  
prin apăsare / вдавить / empujar / çeri bast



ausmessen / measure / mäsurer / misurare /  
opmeten / izmeriti / mīara / kímérni / izmeniti /  
măsurare / измерить / změřit / Измерете / mät  
upp / zmierzyc / medir / Ölçün



drücken / press / presser / stisknout / Натиснете  
/ všisni / nasinac / drukken / pritisnuti / nacisnac /  
pritisni / нажать / (meg)nyomni / apăsare / tryck  
fast / nacisnac / presionar / Bast



einschlagen / hammer in / beverni / sla in frapper au  
marteau / infossare / Zabit' / zarazit / Набийте /  
zabit' / wbić / Introducere prin bătaie / забить /  
zatlouct / clavar / çeri vurun



Drehen - wenden / przekręcić - odwrócić / Keren  
- omdraaien / Girare - Ruotare / Okrenuti - ubnuti  
/ Retoumer - renverser / Turn over - turn around /  
Otocke - obrátit / Завертете - обърнете / Obrnite  
list / întoarceți - rotij / Vrid runt - vänd / прокрутить -  
повернуть / otočit - obrátit / elforgatni - megfordítani /  
Gírar / Çevirün

# ROAD

1306.318.45  
1306.318.46

# 318

**D Unser Direktanfrage für Beschlagteile**  
Sollte Ihnen ein Beschlagteil fehlen, können Sie diese Servicekarte direkt an die untenstehende Adresse mailen. Wir können allerdings nur Beschlagteile auf diesem Wege verschicken. Sollten Sie eine andere Beanstandung an Ihrem Möbelstück haben, so wenden Sie sich bitte direkt an Ihr Möbelhaus.

**GB Our direct order service for fitting**  
If a fitting part is missing, you can e-mail this service card directly to the address below. However, we can only send fitting parts in this way. If you have any other cause for complaint concerning your item of furniture, please contact your furniture store directly.

**CZ Naše přímé služby pro kování**  
Chybí-li vám nějaký díl z kování, můžete tuto servisní kartu odeslat e-mailem přímo na níže uvedenou adresu. Touto cestou však můžeme zrealizovat jen díly kování. Pokud byste reklamovali jiný díl nábytku, obraťte se přímo na svého prodejce nábytku.

**F Bien étudier la notice de montage**  
S'il vous manque une ferrure, veuillez envoyer directement la présente carte service à l'adresse e-mail indiquée ci-dessous. Cependant, ceel nous permet uniquement d'envoyer des ferrures. Pour tout autre type de réclamation concernant votre meuble, veuillez contacter directement votre magasin d'ameublement.

**I Il nostro servizio diretto per l'ordine della ferramenta**  
Qualora Vi dovesse mancare un pezzo di fissaggio, allora Vi preghiamo di inviare questa carta di servizio immediatamente all'indirizzo sottostante. Possiamo inviare i pezzi di fissaggio solamente per mezzo di questo procedimento. Qualora dovessate avere qualche altra reclamazione in merito al mobile, allora Vi preghiamo di rivolgervi direttamente al Vostro Negozio di mobili.

**BG Нашата директна услуга за обкова**  
Ако липсват части от комплекта, попълнете настоящата сервисна карта и ни я изпратете на e-mail адреса, посочен по-долу. По този начин можем да доставяме само липсващи елементи от обкова. Ако установите други дефекти по мебелите, Ви съветваме да се обърнете към мебелната къща/магазин, от който сте закупили стоката.

**NL Onze directservice voor losse onderdelen**  
Wanneer er een onderdeel ontbreekt, kunt u deze servicekaart direct aan onze afdeling e-mailadres sturen. Wij kunnen lange deze weg echter alleen beslagdelen versturen. Mocht u een ander probleem aan uw meubel hebben, verzoeken wij u contact op te nemen met uw meubeldealer.

**PL Nasz bezpośredni serwis części montażowych**  
Jeżeli brakuje części koniecznych do montażu, prosimy o przesłanie nam niniejszej karty serwisowej na niżej podany adres e-mailowy. W ten sposób możemy przesyłać Państwu tylko brakujące części. W przypadku innych reklamacji dotyczących mebla, prosimy zgłosić się do salonu meblowego, w którym został dokonany zakup.

**HR Servis za okove**  
U slučaju da nedostaje neki od dijelova molimo vas da na dole navedenu mail adresu pošaljete ovaj servisni obrazac. Na ovaj način mogu se dostaviti samo okovi. U slučaju da imate dodatne prigovore vezane uz komad namještaja molimo vas da se obratite Izravno trgovini namještaja gdje je isti kupljen.

**HU Direktazológalatunk vasalattok esetén**  
Ha hiányzik egy vasalat, ezt a kártyát közvetlenül elküldheti az alább található címre. Azonban csak a vasalattokat tudunk így küldeni. Amennyiben másfajta reklamációt áll fenn bütörtarabját illetően, forduljon közvetlenül a bütörtárhoz.

**SK Náš priamy servis pre ľadstí kovanie**  
Ak by Vám chýbala nejaká časť kovania, môžete poslať túto servisnú kartu poslať e-mailom na nižšie uvedenú adresu. Díly kovania Vámne pošleme iba týmto spôsobom. Ak by ste mali inú reklamáciu ohľadom Vašho nábytku, obráťte sa priamo na Vašu predajňu nábytku.

**SLO Naše direktno uslužbno storitve za okovje**  
Če vam manjka kakšno okovje, lahko to servirno kartico pošljete po e-pošti direktno na spodnji naslov. Po tej poti vam lahko pošljemo samo okovje. Če želite reklamirati kakšen drug del pohištva, se obrnite neposredno na vašo trgovino pohištva.

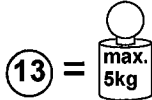
**RO Serviciu-ul nostru direct pentru feronerie**  
În cazul în care vă lipsește o piesă de feronerie puteți să trimiteți direct această card de serviciu prin e-mail la adresa de mai jos. Noi nu putem expedia piese de feronerie decât pe această cale. Dacă aveți o altă reclamație referitoare la piesa de mobilier, atunci vă rugăm să vă adresați direct la magazinul dvs. de mobilier.

**RUS Наш прямой сервис для поставок фурнитуры**  
Если окажется, что Вам не хватает той или иной элемент фурнитуры, Вы можете отправить сервисную карту по факсу непосредственно на непереносимый адрес электронной почты. Однако, таким образом мы можем пересылать лишь фурнитуру. Если же у Вас возникнут иные претензии относительно приобретенной мебели, пожалуйста, обращайтесь непосредственно в организацию, существовавшую продажу.

**S Vår direktservice för beslagdelar**  
Om du saknar en beslagdel kan du skicka detta servicekort direkt till e-postadressen som anges nedan. Tänk på att detta är den enda möjligheten att skicka beslagdelar till dig. Om du vill reklamera din möbel av en annan anledning måste du kontakta ditt möbelhus direkt.

**ES Nuestro servicio directo para accesorios**  
Si le falta algún accesorio, puede enviar esta tarjeta de servicio directamente a la siguiente dirección. No obstante, por este método solo podemos enviar accesorios. Si tiene alguna otra objeción sobre su mueble, consulte directamente con su mueblería.

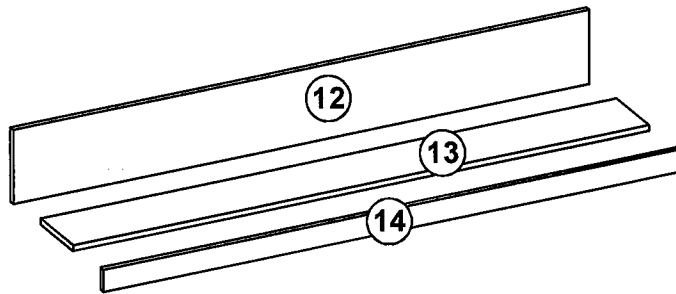
**TR Donatılar için doğrudan servisimiz**  
Bir donatı eksikse bu servis kartını doğrudan aşağıdaki bulunan adrese doğrudan mail yazabilirsiniz. Sadece bu yolla donatılar gönderiliriz. Mobilyanızda başka şikayetleriniz varsa lütfen doğrudan mobilya satış noktasına danışın.










12 RÜCKWAND REGAL

13 REGALBODEN

14 BLENDE REGAL



						
Ø 15/12	A	B1	C	E	Ø 8x36	K
3	3	1	3	4	3	2

LKZ 80152

Grund der Beanstandung / Reason of the objection:

Möbelhaus / Furniture store:

Name / Name:

Telefon / Telephone:

PLZ / postal code:

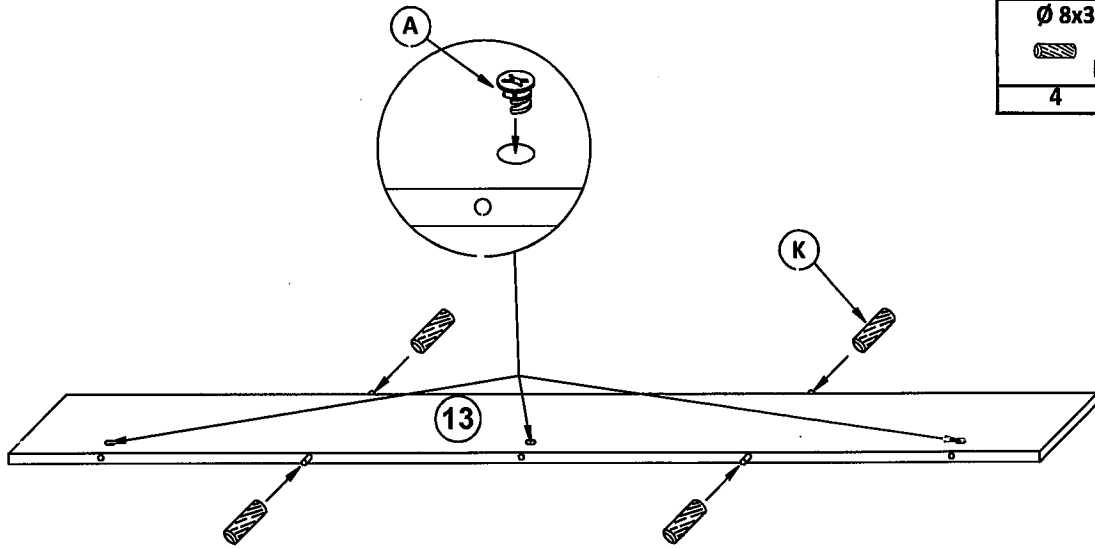
Ort / City:



Strasse / Street:

Haus-Nr. / House No.:

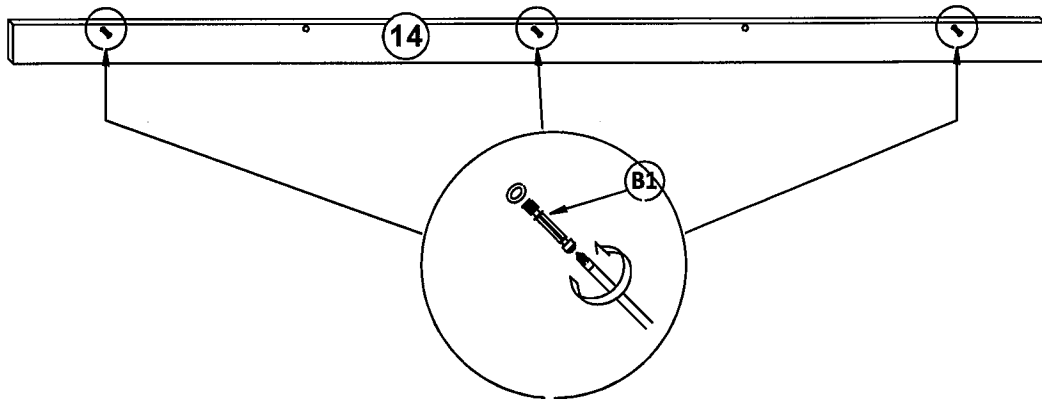
@E-Mail:


1



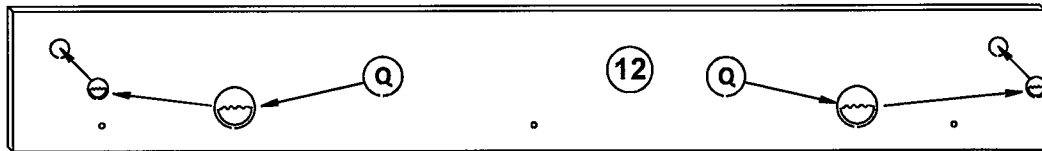
$\varnothing$ 8x36  K	$\varnothing$ 15/12  A
4	3


2



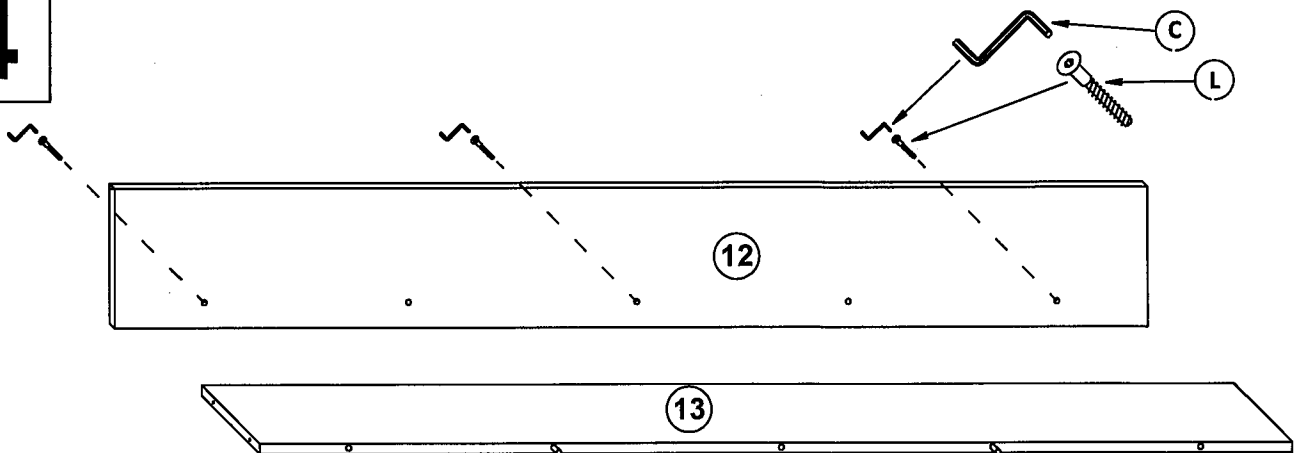
 B1
3



3



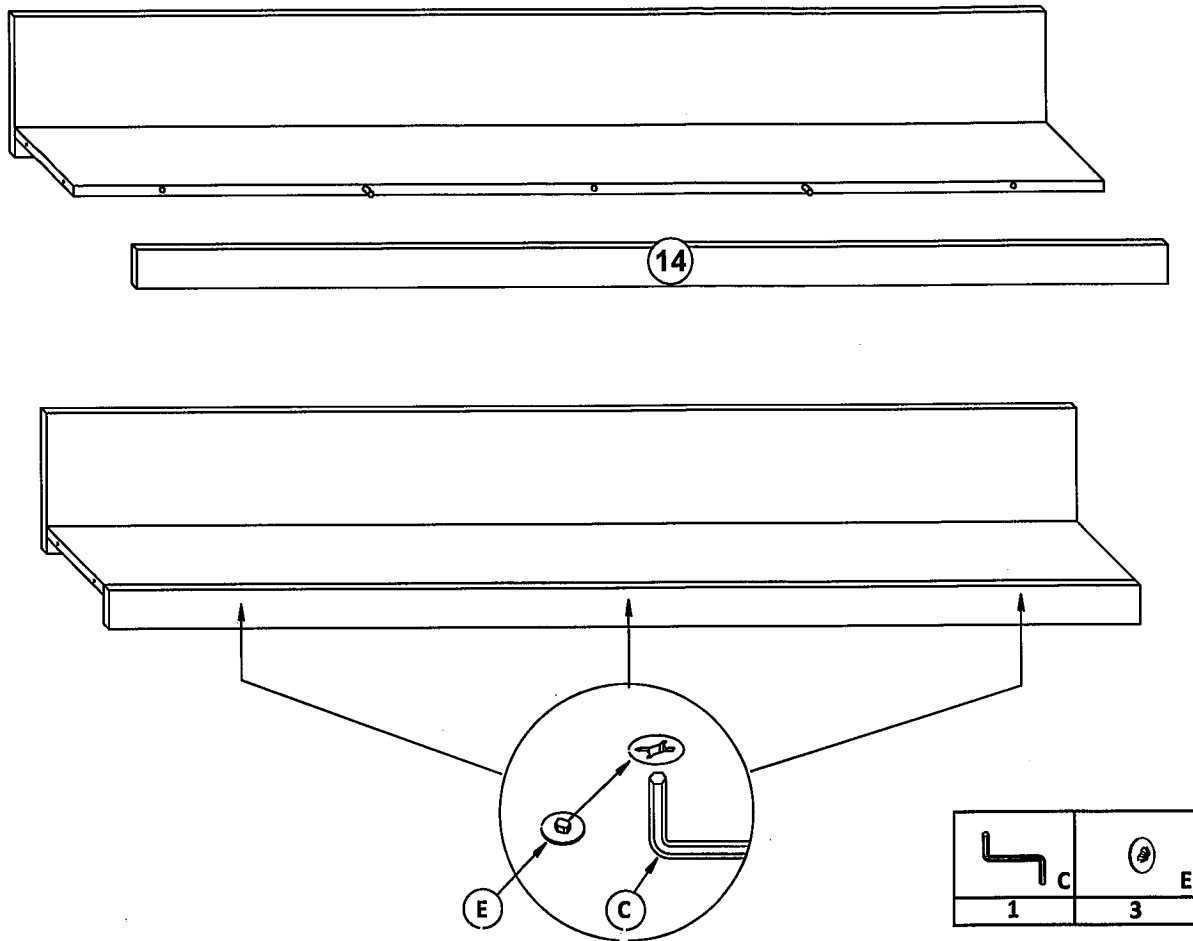
 Q
2

4



 C	 L
1	3

5



6

